

Шкільний округ Вест Нортфілд 31
Форма заявки на отримання фінансової допомоги в 2025-2026 році
(Заповнюється кожного навчального року)

Шкільний округ 31 надає знижку на навчання та звільняє від оплати за навчання учнів із сімей, що відповідають вимогам, встановленим політикою Ради з питань освіти та/або Вимогам до доходу Міністерства сільського господарства США (USDA Income Guidelines).

Дотримуйтеся наведених нижче інструкцій, щоб подати заявку на **оплату шкільних внесків** (оплату за навчання, технології, випускний 8-го класу та різні активної діяльності), транспортних **витрат** та **харчування в школі**.

Крок 1: Заповніть сторінку 3 (Форми для збору інформації про сімейний дохід Департаменту освіти штату Іллінойс (ISBE Household Income Form))

Ознайомитися з Вимогами до доходу у 2025 році можна за посиланням
<https://www.isbe.net/documents/IEG-25.pdf>

ЧЛЕНИ СІМ'Ї: Назвіть імена і прізвища осіб, що проживають у Вашому домі. Вкажіть батьків, бабусь і дідусів, усіх дітей, родичів та інших осіб, що не мають з Вами родинних зв'язків, які мешкають у Вашому домі.

ЩОМІСЯЧНИЙ ДОХІД: Вкажіть загальний **валовий** дохід (ДО здійснення витрат і відрахувань на податки, соціальне страхування тощо), який отримує кожна особа в домі, а також джерело доходу, зокрема, заробітна плата, пенсія, аліменти на дитину, допомога по безробіттю або соціальна допомога.

Крок 2А: Надайте копію листа про затвердження пільг за програмою SNAP від Департаменту соціальних послуг штату Іллінойс (DHS).

Крок 2В: Якщо Ви НЕ отримуєте пільг за програмою SNAP, будь ласка, надайте наступну інформацію разом із заявкою з Крок 1.

- Три (3) останні відомості нарахування заробітної плати, подані в послідовному порядку, з моменту подачі заявки.
- Форму 1040 останньої Федеральної державної податкової декларації, а також форми W2, 1099 та/або іншу відповідну податкову документацію.
- Якщо Ви отримуєте заробітну плату готівкою, будь ласка, надайте документи, що підтверджують Ваш дохід. (наприклад, лист від роботодавця на фірмовому бланку компанії).
- Якщо Ви РОЗЛУЧЕНІ, надайте копію частин рішення про розлучення, де йдеться про обов'язки батьків щодо виховання дитини, сторінку з підписом та печаткою суду.

Крок 3: Поставте підпис на сторінці 2 цього документа.

Крок 4: Надішліть заповнену заявку, лист про затвердження пільг за програмою SNAP АБО іншу необхідну документацію, перелічену вище, до офісу Округу протягом 30 днів після реєстрації або якнайшвидше. Шкільний округ може попросити Вас надати додаткову інформацію в будь-який час протягом навчального року. Округ повідомить Вас, коли Ваша заявка буде схвалена/відхилена.

Додаткова інформація про надання фінансової допомоги від Шкільного округу 31

• Жодна дитина не є об'єктом дискримінації через расу, колір шкіри, національне походження, вік, стать, інвалідність чи будь-яку іншу категорію, що підлягає захисту. Якщо Ви вважаєте, що зазнали дискримінації, негайно зверніться до Міністра сільського господарства США, Вашингтон, округ Колумбія, 20250.

• Якщо Ви не згодні з рішенням школи щодо Вашої заявки, Ви маєте право обговорити це питання з адміністрацією школи. Ви також маєте право на справедливий судовий розгляд. Зверніться з проханням про проведення судового слухання до начальника шкільного округу Вест Нортфілд 31, за адресою: 3131 Techny Road, Нортбрук, штат Іллінойс, 60062.

• Інформація, яку Ви надаєте для цього процесу, є конфіденційною.

• Ви можете подати заявку на отримання пільг у будь-який час протягом навчального року. Якщо Ви не маєте права на отримання фінансової допомоги в даний момент, але згодом у Вас зменшиться сімейний дохід, збільшиться склад сім'ї або Ви втратите роботу, в такому випадку Ви можете подати заявку на отримання такої допомоги. Це рішення не має зворотної сили, але набуде чинності з дня його остаточного затвердження.

• Якщо Округ схвалить Ваш запит на отримання фінансової допомоги, Ви повинні повідомити школу, якщо дохід Вашої сім'ї збільшиться на \$50 або більше на місяць (\$600.00 на рік), якщо склад Вашої сім'ї зменшиться, або якщо Ви більше не отримуєте пільги за програмою SNAP або талони на харчування. Округ може перевірити Вашу відповідність вимогам або попросити надати додаткову інформацію в будь-який час протягом навчального року.

Ваш підпис підтверджує, що надана Вами інформація є достовірною, і що Ви погоджуєтесь з тим, що адміністрація школи може перевіряти надану інформацію.

Будь ласка, поставте свій підпис нижче, підтверджуючи, що Ви прочитали та зрозуміли інформацію, подану в цьому документі.

_____ (Підпис батька (матері) / опікуна) _____ (Дата)

FOR DISTRICT USE ONLY

TOTAL INCOME DETERMINATION: _____

Application Approved for: Full Waiver Partial Waiver

Amount Waived _____

Fees Approved _____

Date of Determination: _____ School Official Approval _____

Date(s) of Verification: _____

[Not more frequently than every sixty (60) calendar days.]

INSTRUCTIONS FOR APPLYING – COMPLETE ONE APPLICATION PER HOUSEHOLD PER SCHOOL DISTRICT

IF YOUR HOUSEHOLD RECEIVES SNAP OR TANF BENEFITS, FOLLOW THESE INSTRUCTIONS AND RETURN THE COMPLETED FORM TO YOUR SCHOOL:

Part 1: List all household members, school and grade for each student, and a SNAP or TANF case number for any household member including adults receiving such benefits. (Attach another sheet of paper if necessary.) .

Part 2: Skip this part.

Part 3: Skip this part.

Part 4: Provide signature of an adult household member.

Part 5: Provide Contact Information for adult member of the household that signs this form.

IF NO ONE IN YOUR HOUSEHOLD GETS SNAP OR TANF BENEFITS AND IF ANY CHILD IN YOUR HOUSEHOLD IS HOMELESS, A MIGRANT OR RUNAWAY OR HEAD START/EVEN START, FOLLOW THESE INSTRUCTION AND RETURN THE COMPLETE FORM TO YOUR SCHOOL:

Part 1: List all household members and the name of school for each child.

Part 2: If any child you are applying for is homeless, migrant, or a runaway check the appropriate box and call your school.

Part 3: Complete only if a child in your household isn't eligible under Part 2. See instructions for All Other Households.

Part 4: Provide signature of an adult household member.

Part 5: Provide Contact Information for adult member of the household that signs this form.

IF YOU ARE APPLYING FOR A FOSTER CHILD, FOLLOW THESE INSTRUCTIONS AND RETURN THE COMPLETED FORM TO YOUR SCHOOL:

If all children in the household are foster children that are the legal responsibility of a foster care agency or court:

Part 1: List all foster children and the school name for each child. Check the "Foster Child" box for each foster child.

Part 2: Skip this part.

Part 3: Skip this part.

Part 4: Provide signature of an adult household member.

Part 5: Provide Contact Information for adult member of the household that signs this form.

If some of the children in the household are foster children that are the legal responsibility of a foster care agency or court:

Part 1: List all household members and the name of school for each child. For any person, including children, with no income, you must check the "No Income" box. Check the "Foster Child" box for each foster child.

Part 2: If any child you are applying for is homeless, migrant, or a runaway check the appropriate box and call your school.

Part 3: Follow these instructions to report total household income from this month or last month.

• Box 1–Name: List all household members with income.

• Box 2 –Gross Income and How Often It Was Received: For each household member, list each type of income received for the month. You must tell us how often the money is received—weekly, every other week, twice a month or monthly. For earnings, be sure to list the gross income, not the take-home pay. Gross income is the amount earned before taxes and other deductions. You should be able to find it on your pay stub or your boss can tell you. For other income, list the amount each person got for the month from welfare, child support, alimony, pensions, retirement, Social Security, Supplemental Security Income (SSI), Veteran's benefits (VA benefits), and disability benefits. Under All Other Income, list Worker's Compensation, unemployment or strike benefits, regular contributions from people who do not live in your household, and any other income. Do not include income from SNAP, FDPIR, WIC, Federal education benefits and foster payments received by the family from the placing agency. For ONLY the self-employed, under Earnings from Work, report income after expenses. This is for your business, farm, or rental property. If you are in the Military Privatized Housing Initiative or get combat pay, do not include these allowances as income.

Part 4: Provide signature of an adult household member.

Part 5: Provide Contact Information for adult member of the household that signs this form.

ALL OTHER HOUSEHOLDS INCLUDING WIC HOUSEHOLDS, FOLLOW THESE INSTRUCTIONS:

Part 1: List all household members and the name of school for each child. For any person, including children, with no income, you must check the "No Income" box.

Part 2: If any child you are applying for is homeless, migrant, or a runaway check the appropriate box and call your school.

Part 3: Follow these instructions to report total household income from this month or last month.

• Box 1–Name: List all household members with income.

• Box 2 –Gross Income and How Often It Was Received: For each household member, list each type of income received for the month. You must tell us how often the money is received—weekly, every other week, twice a month or monthly. For earnings, be sure to list the gross income, not the take-home pay. Gross income is the amount earned before taxes and other deductions. You should be able to find it on your pay stub or your boss can tell you. For other income, list the amount each person got for the month from welfare, child support, alimony, pensions, retirement, Social Security, Supplemental Security Income (SSI), Veteran's benefits (VA benefits), and disability benefits. Under All Other Income, list Worker's Compensation, unemployment or strike benefits, regular contributions from people who do not live in your household, and any other income. Do not include income from SNAP, FDPIR, WIC, Federal education benefits and foster payments received by the family from the placing agency. For ONLY the self-employed, under Earnings from Work, report income after expenses. This is for your business, farm, or rental property. Do not include income from SNAP, FDPIR, WIC or Federal education benefits. If you are in the Military Privatized Housing Initiative or get combat pay, do not include these allowances as income.

Part 4: Provide signature of an adult household member.

Part 5: Provide Contact Information for adult member of the household that signs this form.